

115年公務人員普通考試試題

類 科：新聞（選試日文）

科 目：日文

考試時間：1 小時 30 分

座號：_____

※注意：(一)禁止使用電子計算器。

(二)不必抄題，作答時請將試題題號及答案依照順序寫在試卷上，於本試題上作答者，不予計分。

一、日譯中（30 分）

ウクライナにあるチョルノービリ（旧ソ連・チェルノブイリ）原発事故から 40 年がたつ。放射性物質による汚染は今も残り、周囲 30 キロ圏は立ち入り禁止が続く。40 年の年月は、東京電力福島第一原発の廃炉完了までの期間を事故後 40 年と掲げる日本にとっても意味をもつ。原発のリスクを改めて直視する日にしたい。

チョルノービリ原発は、2022 年に始まったウクライナ侵攻で、ロシア軍に一時占拠された。現在はウクライナ政府の管理下にあり、国際原子力機関（IAEA）による安全監視が続いている。2025 年 2 月にはドローン（無人機）攻撃を受け、事故炉を覆うシェルターの屋根が損傷した。新たに 5 億ユーロ（約 933 億円）の修復費が必要とされている。

二、中譯日（30 分）

面對塑膠廢棄物全面入侵，淨灘是近來的熱門活動，環境部雖然有投入預算推廣認養海灘，但是每年上萬場淨灘，仍未見垃圾減少，這顯示出每年入海的廢棄物重量，遠遠超過淨灘的數千噸。荒野保護協會呼籲環境部立即與環團、學界、產業合作，收集各縣市海岸塑膠污染的基礎資料，釐清廢棄物來源與組成，再針對源頭進行管制。

三、作文（40 分）

生成 AI と外国語學習（請以日文撰寫，300 字左右）